

## Inventaire des hiboux nocturnes des Provinces atlantiques 2004

### Identification des Nyctales de Tengmalm



Les vocalisations de la Nyctale de Tengmalm sont souvent confondues avec le "froufrou" émis par les ailes de la Bécassine des marais au cours de son vol en zigzag, quand elle défend son territoire. La qualité duvetueuse de ce vol se distingue bien à faible distance, mais se perd dès que l'oiseau est un peu éloigné – ce qui en rend l'identification difficile même pour les ornithologues chevronnés. La Bécassine, se caractérise entre autre par un décollage et des ascensions rapides (jusqu'à 50 mètres de hauteur), ainsi qu'un vol en cercle pendant les démonstrations territoriales et reproductives. L'oiseau fera ensuite des plongées en oblique, à un angle de 45°, au cours desquelles le bruissement caractéristique de ses ailes est audible. Il peut l'être aussi quand elle vole sur une trajectoire plane. La Bécassine est très répandue en Amérique du Nord où elle habite les terres humides, tels que les marécages ainsi que les abords d'étangs et de lacs. Le bruissement des ailes de la Bécassine peut être entendu le jour et la nuit, mais est plus fréquent au crépuscule. La Bécassine se reconnaît également à son cri rauque, *squé-âpe*, qu'elle émet de façon soudaine quand elle est dérangée.

Les vocalisations de la Nyctale de Tengmalm, souvent confondues avec le bruissement des ailes de la Bécassine, ne sont généralement pas émises en vol. La Nyctale de Tengmalm se retrouve typiquement dans les boisés et ne vole pas de façon erratique, en zigzag, comme la Bécassine des marais. La Nyctale chante la nuit surtout, ce qui fait que les cris entendus plus tard en soirée viennent plus probablement de celle-ci. De plus, les appels des Nyctales mâles sont souvent suivis par des vocalisations de Nyctales femelles et ont tendance à être plus nettes qu'un bruissement d'aile.

En plus des CD d'entraînement fournis pour l'Inventaire des Nyctales de Tengmalm, les questions suivantes peuvent vous aider à distinguer le son d'une Nyctale de Tengmalm de celui d'une Bécassine des marais.

Nom: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Numéro d'identité \_\_\_\_\_ Province: \_\_\_\_\_ # du trajet : \_\_\_\_\_

# de l'arrêt: \_\_\_\_\_

L'oiseau vocalisait-il en vol? O  N

Décrivez les caractéristiques de ce vol (c'est-à-dire, le lieu d'où il s'est envolé, la durée de son vol, l'oiseau a-t-il changé d'altitude en volant?, etc.):

Veillez décrire svp tout son ayant été entendu (c'est-à-dire, toute vocalisation de Bécassine, sons d'ailes, vocalisations d'autre hiboux, etc.):

Décrivez svp l'habitat qui caractérise cet arrêt et la direction d'où provenait le cri (c.-à-d. la présence ou non d'un boisé, la proximité d'un marais, etc.):

Avez-vous déjà entendu le bruissement des ailes d'une Bécassine des marais en vol avant?

O  N

Avez-vous déjà entendu le cri d'une Nyctale de Tengmalm avant et pu confirmer visuellement votre observation?

O  N

Vous sentez-vous capable d'identifier une Nyctale de Tengmalm par son cri? Oui  Plus ou moins  Pas vraiment